

# Le canadianiste international



Conseil international d'études canadiennes

Juin 2006

## Association palestinienne d'études canadiennes

L'Association palestinienne d'études canadiennes, créée en 1987, se réorganise après un intervalle de cinq ans. Lancée par M. **Saleem Zougbi** (Université d'Al Qods), M. **Kemal Rashid** (Université Najah) et M. **Mark Taylor** (Université Bir Zeit), et inaugurée au Centre Notre-Dame de Jérusalem, l'Association a bénéficié du soutien initial de diplomates canadiens, de M. **Norman Spector** et de M. **George Rioux**. Des chercheurs de diverses universités palestiniennes ont reçu des bourses de recherche pour entreprendre des études canadiennes dans les domaines comme la littérature, la langue française, l'eau et les questions environnementales, le génie, le travail, les politiques en matière de santé et les relations entre les ONG et l'État.

L'association a créé un site Web à <http://www.canadian-studies-palestine.org>. Ses objectifs consistent à susciter l'intérêt des universitaires palestiniens à l'égard de l'étude du Canada, de la promotion d'études comparatives et de la création de projets de recherche conjoints entre des particuliers et des établissements d'enseignement supérieur palestiniens et canadiens.

## Le CIEC célèbre son 25<sup>e</sup> anniversaire

Le CIEC a célébré son 25<sup>e</sup> anniversaire le 26 mai 2006. Environ 150 invités se sont rassemblés à l'Hôtel Holiday Inn, Plaza la Chaudière, Gatineau pour la réception du 25<sup>e</sup> anniversaire honorant les anciens présidents du CIEC ainsi que des pionniers en études canadiennes de par le monde. Le programme incluait des remarques de **James Page**, le premier Président du CIEC; **Brian Long**, ancien Directeur de Relations académiques, Affaires étrangères et Commerce international Canada; **Zilá Bernd**, Présidente sortante du CIEC et de **Jean Labrie**, Directeur adjoint, Programmes académiques internationaux du MAECI, et le lancement d'un livre commémoratif, *Les Canadianistes / The Canadianists* de **Serge Jaumain**, ancien président du CIEC et directeur du Centre d'études canadiennes, Université Libre de Bruxelles.



De gauche à droite : Christopher Rolfe, Président du CIEC et anciens présidents, James Page, Hans Niederehe, Zilá Bernd, Jean-Michel Lacroix, Daniel Ben-Natan, Karen Gould, Serge Jaumain et Xavier Arbós.

## Roma\_Design+

À Rome, du 28 mai au 8 juin 2006, le Canada a donné le ton à Roma\_Design+, série d'activités à multiples facettes sur la créativité et l'innovation, qui en est à sa 4<sup>e</sup> édition et qui porte sur le design en tant que pratique artistique et facteur de développement. Il s'agit d'un programme international d'expo-design ouvert au public et organisé dans divers endroits de la ville par le Département du design et des nouvelles technologies de l'Université de Rome La Sapienza, avec l'aide de la province de Rome, des autorités régionales, des ambassades et des instituts culturels étrangers.

L'ambassade du Canada a parrainé et appuyé les activités avec la participation de **David Lyon** (chaire de recherche de l'Université Queen's), de **Stuart Walker** (Université de Calgary) et de **Derrick de Kerckhove** (Programme McLuhan, Université de Toronto). L'organisateur en chef des deux séances auxquelles le Canada a apporté une contribution importante était **Lorenzo Imbesi**, de la Faculté d'architecture de Rome. Deux fois titulaire d'une bourse de recherche en études canadiennes, le professeur Imbesi conserve de solides liens avec le Canada dans le domaine de la théorie et de la pratique du design.

## Canada et Russie : une dimension nordique

Le 6 mars 2006, le Centre d'études canadiennes au Collège canadien de l'Université de Saint-Petersbourg, a tenu sa première conférence « Canada et Russie : une dimension nordique », financée par le Fonds d'initiatives nordiques. La conférence, qui portait sur divers sujets liés au Nord, a réuni des experts du Canada, de la Russie et de la Finlande afin de favoriser une plus grande coopération entre ces pays du Nord et de trouver des façons créatrices de résoudre les problèmes communs du Nord. Parmi les invités honoraires et les conférenciers, il y avait **Jack Anawak**, ambassadeur des Affaires circumpolaires, Canada; **Robert Kadas**, conseiller principal en politiques concernant les questions circumpolaires, Affaires étrangères et Commerce international Canada; **Hector Cowan**, consul général du Canada à Saint-Petersbourg; **Keith Battarbee**, professeur agrégé, département d'anglais, Université Turku et président de l'Association nordique d'études canadiennes; **Tatyana R. Kuzmina**, directrice et fondatrice du chapitre de Saint-Petersbourg de l'Association russe d'études canadiennes; **Ludmila Gashilova**, présidente de la section de Saint-Petersbourg de l'Association russe des peuples autochtones de Sibérie et de l'Extrême-Orient; **Svetlana Chernysheva**, vice-présidente de la section de Saint-Petersbourg de l'Association russe des peuples autochtones de Sibérie et de l'Extrême-Orient; **Igor Nabok**, sous-directeur, Institut des peuples du Nord, Université pédagogique Herzen pour la Fédération de Russie, et **Ludmila Nemova**, chef, section de l'économie canadienne, Institut des États-unis et du Canada, Académie des sciences de Russie, Moscou.

Le Centre d'études canadiennes au Collège canadien de l'Université de Saint-Petersbourg a été inauguré en 2001 grâce aux efforts conjoints du Collège canadien et du département de philologie anglaise, de traduction et d'interprétation et avec l'aide financière du **consulat général du Canada à Saint-Petersbourg** et d'**Affaires étrangères et Commerce international Canada**. Depuis sa création, le centre a élaboré un solide programme d'enseignement à l'université. Soixante étudiants en anglais sont inscrits au cours obligatoire d'études canadiennes donné par M. **Vadim Golubev**, directeur du centre. De plus, le centre a conclu récemment une entente avec l'Université du Manitoba afin de créer un programme d'échange d'étudiants pour au moins deux étudiants russes et deux étudiants canadiens à compter de septembre 2006. Le Centre négocie également avec l'Université Trent et l'Université Carleton pour mettre sur pied des programmes semblables d'échange d'étudiants.

## Pierre Elliott Trudeau et Cuba

La 6<sup>e</sup> conférence cubaine sur les études canadiennes, consacrée au 30<sup>e</sup> anniversaire de la visite à Cuba du Premier ministre Pierre Elliott Trudeau, a eu lieu à l'Université de La Havane du 8 au 10 mars 2006. L'ambassadrice canadienne Son Excellence **Alexandra Bugailiskis**, M. **Simon Cridland** et M. Ram Kamineni de l'ambassade canadienne, M<sup>me</sup> **Josefina Vidal**, directrice du département nord-américain du ministère des Relations étrangères de Cuba et M<sup>me</sup> **Cristina Díaz**, vice-recteur de l'Université de La Havane, ont présidé l'ouverture de la conférence, qui a réuni des chercheurs et des étudiants de Cuba. Les conférenciers principaux étaient **Robert Bothwell** (Université de Toronto) qui a parlé de « thèmes relatifs aux relations internationales du Canada, d'Iberville à Stephen Harper, » **Lana Wiley** (Université McMaster), qui a traité de la biotechnologie et des relations étrangères de Cuba et l'écrivain cubain renommé **Jaime Sarusky**, qui a parlé de « Bartle, ville cubaine fondée par des Canadiens ».



L'honorable Lincoln Alexander, assis et Son Excellence Alexandra Bugailiskis (à la droite)

Les autres activités marquant le 30<sup>e</sup> anniversaire de la visite de Pierre Elliott Trudeau à Cuba comprenaient des conférences à l'Université de La Havane par l'honorable **Lincoln Alexander** en novembre 2005 et, en février 2006, par M. **Stephen Toope**, président de la Fondation Pierre Elliott Trudeau.

## Association sud-africaine d'études canadiennes

L'Association sud-africaine d'études canadiennes, première association d'études canadiennes en Afrique, a été lancée en novembre 2005. **John Ralston Saul** était le conférencier invité au lancement fort médiatisé et auquel ont assisté plus de 200 personnes. Son sujet était la « diversité, les loyautés multiples et la citoyenneté : les expériences canadienne et sud-africaine ».

En 2005, en plus de ses activités de lancement, l'Association a tenu une conférence fort courue de l'écrivain **G.M. Vassanji**. Pendant les premiers mois de 2006, elle a organisé ou aidé à organiser des conférences de Canadiens invités comme la professeure **Elaine Newton**, critique littéraire, la théologienne **Adele Reinhartz**, l'entrepreneur **Leonard Brody**, la professeure de sociologie **Kogila Moodley** et le professeur de science politique **Heribert Adam**. Pour le reste de l'année, ses plans comprennent la participation à un colloque en août sur les femmes et les sciences pour commémorer le 50<sup>e</sup> anniversaire de la Journée nationale de la femme (une scientifique canadienne de renom prononcera le discours liminaire), des conférences de M<sup>me</sup> **Susan Spearey** de l'Université Brock comparant des textes littéraires du Canada et de l'Afrique du Sud et la réalisation d'une pièce de théâtre et d'ateliers sur l'écriture de scénarios par l'auteure dramatique canadienne renommée **Colleen Wagner**.

L'Association, qui se trouve actuellement au « Centre for Extra-Mural Studies de l'Université de Cape Town », compte 96 membres. Ses objectifs pour les prochaines années comprennent la création de chapitres dans d'autres régions de l'Afrique du Sud, une base de données, un site Web et un vaste programme de conférences et d'autres activités. Pendant les trois premières années, elle mettra l'accent sur les études littéraires canadiennes, les études des médias et les arts, les études en éducation, y compris les études sur l'alphabétisme et les connaissances sur le VIH, les études culturelles contemporaines, dont les études sur le patrimoine et le multiculturalisme, les études des rapports entre les sexes, l'accent étant mis sur les femmes dans les sciences, les études collectives en sciences naturelles, les affaires internationales et économiques comparatives et la politique du rétablissement de la paix.

## LE SAVIEZ-VOUS?

- ✶ **Le Réseau européen d'études canadiennes (REEC)** a lancé un site Web, où figurent une liste de ses activités et publications, une liste des professeurs canadiens dans les centres d'études canadiennes en Europe et des liens avec toutes les associations européennes d'études canadiennes. Le site se trouve à <http://www.ulb.ac.be/encs-reec>.
- ✶ **Christl Verduyn** a reçu le Prix international du Gouverneur Général en études canadiennes au banquet du CIEC tenu à Gatineau (Québec) le 28 mai 2006. Membre du département d'anglais de l'Université Wilfrid-Laurier, la professeure Verduyn se joindra au département d'anglais de l'Université Mount Allison en septembre 2006.
- ✶ **Colin Samson** (Université d'Essex) est le lauréat du prix Pierre-Savard, livre écrit en anglais ou en français, pour son livre *A Way of Life That Does Not Exist: Canada and the Extinguishment of the Innu* (Verso Publishers). Le prix a été décerné à Ottawa le 28 mai 2006, au banquet du CIEC pendant les réunions du CIEC.



*Le canadien international*, (ISSN 0847-5792), publié trois fois l'an par le **Conseil international d'études canadiennes (CIEC)**, est un service destiné au gouvernement canadien, aux universités canadiennes, aux entreprises, aux fondations, aux médias et au réseau international d'études canadiennes. **Rédaction** : Linda Jones. **Éditeur** : CIEC, 250, City Centre, bureau 303, Ottawa K1R 6K7. Pour obtenir de l'information additionnelle portant sur les études canadiennes, vous pouvez vous abonner au bulletin électronique, *Contact ICCS-CIEC*, en faisant la demande auprès de Guy Leclair au : [gclair@iccs-ciec.ca](mailto:gclair@iccs-ciec.ca).